

Distr.: General 15 July 2016 Russian

Original: English

Совет по правам человека

Тридцать вторая сессия

Пункт 4 повестки дня

Резолюция, принятая Советом по правам человека 1 июля 2016 года

32/26. Положение в области прав человека в Беларуси

Совет по правам человека,

руководствуясь целями и принципами Устава Организации Объединенных Наций, положениями Всеобщей декларации прав человека, международных пактов о правах человека и других применимых договоров о правах человека,

ссылаясь на все резолюции, принятые Комиссией по правам человека, Генеральной Ассамблеей и Советом по правам человека о положении в области прав человека в Беларуси, в том числе на резолюцию 29/17 Совета от 2 июля 2015 года, и выражая сожаление по поводу ненадлежащей реакции правительства Беларуси на просьбы Совета, содержащиеся в этих резолюциях, и отсутствия сотрудничества со стороны правительства Беларуси, включая отказ в доступе в страну Специальному докладчику по вопросу о положении в области прав человека в Беларуси и другим мандатариям специальных процедур, отмечая при этом растущую готовность Беларуси к сотрудничеству с Бюро по демократическим институтам и правам человека Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе,

 $ccылаясь\ maкже$ на резолюции 5/1 и 5/2 Совета по правам человека от 18 июня 2007 года,

- 1. *приветствует* доклады Специального докладчика по вопросу о положении в области прав человека в Беларуси¹;
- 2. выражает обеспокоенность по поводу положения в области прав человека в Беларуси, продолжающихся нарушений и применения пыток и жестокого обращения в местах содержания под стражей, отсутствия реакции правительства Беларуси на случаи насильственных исчезновений политических

GE.16-12211 (R) 030816 080816





¹ A/HRC/32/48 и A/70/313.

оппонентов, безнаказанности лиц, нарушающих права человека, нарушений трудовых прав, равнозначных принудительному труду, значительных пробелов в антидискриминационном законодательстве, оказания давления на адвокатов и неучастия оппозиционных политических партий в работе парламента;

- 3. призывает правительство Беларуси провести всеобъемлющий пересмотр соответствующего законодательства, политики, стратегий и практики для обеспечения того, чтобы нормы были четко определены, соответствовали международному праву прав человека и его обязательствам и обязанностям в области прав человека и не использовались для того, чтобы препятствовать осуществлению или необоснованно ограничивать осуществление любых прав человека, включая право на свободу мнений и их свободное выражение, право на свободу мирных собраний и право на свободу ассоциации, в том числе право создавать профессиональные союзы и входить в них, и свободу средств массовой информации;
- 4. принимает к сведению участие Беларуси в работе двадцать второй сессии универсального периодического обзора в 2015 году, призывает Беларусь продолжить работу по осуществлению принятых рекомендаций по итогам обзора при полном участии всех организаций гражданского общества и принимает к сведению проделанную на данный момент подготовительную работу по составлению национального плана действий в области прав человека;
- 5. отмечает постоянное внимание, которое Специальный докладчик уделяет вопросу о смертной казни в Беларуси, выражает глубокую обеспокоенность по поводу применения этой меры наказания без гарантий соблюдения должных процессуальных норм, а также по поводу ограниченного объема соответствующей информации в отношении ее применения, в частности о числе приговоренных к смертной казни или казненных лиц и о преступлениях, за совершение которых она применяется, учитывая, что транспарентность является одним из условий справедливого и эффективного отправления уголовного правосудия, просит его продолжать следить за развитием событий и выносить рекомендации и в этой связи призывает парламентскую рабочую группу по вопросу о смертной казни ускорить свою работу;
- 6. настоятельно призывает правительство Беларуси провести всеобъемлющую реформу сектора правосудия и адвокатских коллегий, с тем чтобы гарантировать полную независимость и беспристрастность судей, презумпцию невиновности, право на справедливое судебное разбирательство и право на эффективный пересмотр приговоров и осуждений вышестоящей судебной инстанцией, созданной на основании закона, и на свободно избранное юридическое представление в ходе всех процессуальных действий, а также на доступ к информации об исполнении всех приговоров, призывая при этом правительство продолжать реформирование судебной системы;
- 7. приветствует освобождение политических заключенных в августе 2015 года, призывает к восстановлению бывших политических заключенных в их гражданских и политических правах, особенно с учетом парламентских выборов в сентябре 2016 года, настоятельно призывает правительство Беларуси рассмотреть в рамках всесторонних, транспарентных и заслуживающих доверие расследований сообщения о пытках и жестоком обращении со стороны сотрудников правоохранительных органов, привлечь предполагаемых виновных к суду и наказать тех, кто был признан виновным, и немедленно положить конец практике произвольного задержания, заключения под стражу и преследования правозащитников, политических оппонентов и журналистов, произвольным запретам на передвижение и другой политике, направленной на запугивание

2 GE.16-12211

представителей политической оппозиции и средств массовой информации, а также правозащитников и членов организаций гражданского общества, включая установление уголовной ответственности за осуществление права на свободу ассоциации;

- 8. настоятельно призывает Беларусь предпринять все необходимые шаги в преддверии парламентских выборов в сентябре 2016 года по реформированию избирательного законодательства и выполнить рекомендации, вынесенные Специальным докладчиком и Бюро по демократическим институтам и правам человека Организации по безопасности и сотрудничеству в Европе в этой области, приветствуя при этом растущую готовность Беларуси к диалогу и сотрудничеству с Бюро, с удовлетворением принимает к сведению создание правительством Беларуси межучрежденческой группы по реформе избирательной системы, настоятельно призывает Беларусь обеспечить проведение свободных, справедливых, всеохватных и мирных парламентских выборов, гарантируя равные условия для всех кандидатов до, во время и после голосования, и направить приглашение Бюро, чтобы оно могло провести миссию по наблюдению за выборами;
- 9. настоятельно призывает правительство Беларуси создать национальное учреждение по правам человека в соответствии с принципами, касающимися статуса национальных учреждений, занимающихся поощрением и защитой прав человека (Парижские принципы), и активизировать процесс осуществления Повестки дня в области устойчивого развития на период до 2030 года²;
- 10. постановляет продлить на один год мандат Специального докладчика по вопросу о положении в области прав человека в Беларуси и просит Специального докладчика представить доклад о положении в области прав человека в Беларуси Совету по правам человека на его тридцать пятой сессии и Генеральной Ассамблее на ее семьдесят второй сессии;
- 11. настоятельно призывает правительство Беларуси в полной мере сотрудничать со Специальным докладчиком, в том числе путем предоставления ему доступа для посещения страны, с тем чтобы помочь правительству в выполнении своих международных обязательств в области прав человека, и настоятельно призывает правительство в полной мере сотрудничать с мандатариями тематических специальных процедур;
- 12. просит Управление Верховного комиссара Организации Объединенных Наций по правам человека предоставлять Специальному докладчику необходимую помощь и ресурсы для обеспечения выполнения его мандата.

45-е заседание 1 июля 2016 года

[Принята в результате заносимого в отчет о заседании голосования 15 голосами против 9 при 23 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом:

Голосовали за:

Албания, Бельгия, бывшая югославская Республика Македония, Германия, Латвия, Мексика, Нидерланды, Панама, Парагвай, Португалия, Республика Корея, Словения, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Франция, Швейцария.

GE.16-12211 3

² Резолюция 70/1 Генеральной Ассамблеи.

Голосовали против:

Боливия (Многонациональное Государство), Бурунди, Венесуэла (Боливарианская Республика), Вьетнам, Индия, Китай, Куба, Нигерия, Российская Федерация.

Воздержались:

Алжир, Бангладеш, Ботсвана, Гана, Грузия, Индонезия, Катар, Кения, Конго, Кот-д'Ивуар, Кыргызстан, Мальдивские Острова, Марокко, Монголия, Намибия, Объединенные Арабские Эмираты, Сальвадор, Саудовская Аравия, Того, Филиппины, Эквадор, Эфиопия, Южная Африка.]

4 GE.16-12211